

V. Jesu Himmelfahrt

Mäßig bewegt (♩ = 76)

p

Cumque in-tu-e - ren-tur in coe-lum e-un-tem il - lum,

p

Cumque in-tu-e - ren - tur in coe - - - lum e - un-tem il - lum,

musicalion

click for more

6

mf

cum-que in-tu-e - ren-tur in coe-lum e - un - tem

mf crescendo

cum-que in-tu-e - ren - tur in coe - - - lum e -

mp crescendo

Cumque in-tu-e - ren-tur in coe-lum e-un - - - - - tem

mp crescendo

Cumque in-tu-e - ren - tur in coe-lum e-un - - - - - tem

11

f *f* *p*

il - lum, ec - ce du - o vi - ri

f *f* *mf*

- un - tem il - lum, ec - ce du - o vi - ri ad - sti - te - runt jux - ta il - los in -

f *f* *mf*

il - lum, ec - ce du - o vi - ri ad -

f *f* *mf*

il - lum, ec - ce du - o vi - ri ad -

16

mp

ad - - - sti - - - te - runt jux - ta il - los, qui et di - - -

mf

ves - ti - bus al - bis, jux - ta il - los, qui et

mf

- sti - te - runt jux - ta il - los.

mf

- sti - te - runt jux - ta il - los.

mf

- sti - te - runt jux - ta il - los.

musicalion

click for more

21 **Energisch** (♩ = 132)

p *f*

- - xe - runt: Vi - ri Ga-li -

di - xe - runt: Vi - ri Ga-li -

Vi - ri Ga-li - lae - i, Ga-li - lae - i,

i,



26

- lae - i, Ga-li - lae - i, vi - ri Ga-li - lae - i,

- lae - i, Ga-li - lae - i, vi - ri Ga-li - lae - i,

vi - ri Ga-li - lae - i, vi - ri Ga-li -

vi - ri Ga-li - lae - i, vi - ri Ga-li -

30 *f* *mp sub.*

vi - ri Ga-li - lae - i, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in

vi - ri Ga-li - lae - i, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in

- lae - i, vi - ri, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in

- lae - i, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in

musicalion

click for more

36 *mf* *f*

coe - lum, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in coe - lum,

mf *p* *crescendo* *f* *mf*

coe - lum, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in coe - lum, in

mf *p* *crescendo* *f*

coe - lum, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in coe - lum,

mf *p* *crescendo* *f*

coe - lum, quid sta - tis as - pi - ci - en - tes in coe - lum,

43 *mp* *mf*

in coe - - - lum, in coe - - -

mf

coe - - - lum, in coe - - - lum?

mf

coe - - - lum, in coe - - - lum?

mf

coe - - - lum, in coe - - - lum?

mf

coe - lum,

musicalion

click for more

50 *f*

- lum?

f

Vi - ri Ga-li - lae - - i,

f

Vi - ri Ga-li - lae - i,

f

Vi - ri Ga-li - lae - i, Ga-li - lae - i,

f

Vi - ri Ga-li - lae - i, Ga-li - lae - i,

54 *mp sub.* *crescendo* *mf* *p*

hic Je - sus, qui as - sumptus est a vo - bis in coe - lum, sic ve - ni -

mp sub. *crescendo* *mf* *p*

hic Je - sus, qui as - sumptus est a vo - bis in coe - lum, sic ve - ni -

mp *crescendo* *mf* *p*

hic Je - sus, qui as - sumptus est a vo - bis in coe - lum, sic ve - ni -

mp *crescendo* *mf* *p*

hic Je - sus, qui as - sumptus est a vo - bis in coe - lum, sic ve - ni -

musicalion

click for more

60 *crescendo* *ff*

et quem-ad - mo-dum vi - dis - tis e - um e - un - tem in coe - lum,

crescendo *mf* *mp crescendo* *ff* *mf*

et quem-ad - mo-dum vi - dis - tis e - um e - un - tem in coe - lum, in

crescendo *mf* *mp crescendo* *ff*

et quem-ad - mo-dum vi - dis - tis e - um e - un - tem in coe - lum,

crescendo *mf* *mp* *crescendo* *ff*

et quem-ad - mo-dum vi - dis - tis e - um e - un - tem in coe - lum,

66

mp *mf* *f* *dim.*

in coe lum, in coe

coe lum, in coe lum, in coe lum, in coe

mf *mf*

coe lum, in coe lum, in coe lum, in coe

mf *f* *mf* *mf*

coe lum, in coe lum, in coe lum, in coe

coe lum, in coe

musicalion

[click for more](#)

73

ritardando - *(dim.)* *mp*

lum, in coe lum.

diminuendo *mp*

lum, in coe lum.

diminuendo *mp*

lum, in coe lum.

diminuendo *mp*

lum, in coe lum.

diminuendo *mp*

lum.

DE COELO (Über den Himmel) - lateinischer und deutscher Text

I. Schöpfung

In principio creavit Deus coelum et terram. Viditque Deus cuncta quae fecerat; et erant valde bona.
(1. Mose 1, 1 + 31)

Am Anfang schuf Gott Himmel und Erde. Und Gott sah an alles, was er gemacht hatte, und [siehe,] es war sehr gut.

II. Größe Gottes

Quoniam videbo coelos tuos, opera digitorum tuorum, lunam et stellas, quae tu fundasti: Quid est homo, quod memor es ejus, aut filius hominis, quoniam visitas eum? Domine, in coelo misericordia tua et veritas tua usque ad nubes.
(Psalm 8, 4 + Psalm 36, 6)

Wenn ich sehe die Himmel, deiner Finger Werk, den Mond und die Sterne, die du bereitet hast: Was ist der Mensch, daß du seiner gedenkst, und des Menschen Kind, daß du dich seiner annimmst? Herr, deine Güte reicht, so weit der Himmel ist, und deine Wahrheit, so weit die Wolken gehen.

III. Anrufung

Pater noster, qui es in coelis, sanctificetur nomen tuum. Adveniat regnum tuum. Fiat voluntas tua, sicut in coelo et in terra.
(Matthäus 6, 9 + 10)

Unser Vater im Himmel! Dein Name werde geheiligt. Dein Reich komme. Dein Wille geschehe wie im Himmel so auf Erden.

IV. Jesu Taufe

Baptizatus autem Jesus, confestim et ecce aperti sunt ei coeli: descendente sicut columba. Et ecce vox de coelo: meus dilectus, in quo mihi
(Matthäus 3, 16 + 17)

musicalion
click for more

V. Jesu Himmelfahrt

Cumque intuerentur in coelum euntem illum, ecce duo viri adstiterunt juxta illos in vestibus albis, qui et dixerunt: Viri Galilaei, quid statis aspicientes in coelum? Ille Jesus, qui assumptus est a vobis in coelum, sic veniet quemadmodum vidistis eum euntem in coelum.
(Apostelgeschichte 1, 10 – 11)

Und als sie ihm nachsahen, wie er zum Himmel fuhr, siehe, da standen zwei Männer in weißen Gewändern bei ihnen, die sagten: Ihr Männer von Galiläa, was steht ihr da und seht zum Himmel? Dieser Jesus, der von euch weg in den Himmel aufgenommen wurde, wird auf dieselbe Weise wiederkommen, wie ihr ihn habt zum Himmel fahren sehen.

VI. Ankündigung der Endzeit

Sol obscurabitur, et luna non dabit lumen suum, et stellae cadent de coelo, et virtutes coelorum commovebuntur. Coelum et terra transibunt, verba autem mea non praeteribunt.
(Matthäus 24, 29 + 35)

Die Sonne wird sich verfinstern und der Mond seinen Schein verlieren, und die Sterne werden vom Himmel fallen, und die Kräfte der Himmel werden ins Wanken geraten. Himmel und Erde werden vergehen; aber meine Worte werden niemals vergehen.

VII. Offenbarung des Johannes

Et vidi coelum novum, et terram novam. Et vidi sanctam civitatem, Jerusalem novam, descendente de coelo a Deo, paratam, sicut sponsam ornata viro suo.
(Offenbarung 21, 1 + 2)

Und ich sah einen neuen Himmel und eine neue Erde. Und ich sah die heilige Stadt, das neue Jerusalem, von Gott aus dem Himmel herabfahren, bereitet wie eine geschmückte Braut für ihren Mann.

Type: Sheet music

Title: [Jesus' Ascension \(And While\) - Across The Heavens Number Five](#)

Composer: [Hans Werner Heymann](#)

Época: Siglo XX

Tema: Pentecostés / Ascensión , Fe

Categoría: Across The Heavens

Dificultad: Mittel

Arrangement group: Coro mixto a capella

Arrangement: Coro>SAATBB

Instrumentación: Canto coro>voces de bajo = B (2),Canto coro>voces de contralto = A(2),Canto coro>voces de soprano = S(1),Canto coro>voces de tenor = T(1)

Number five of the seven-part motet cycle De Coelo (Across the Heavens). In the underlying Vulgate text is arrant talk - in conjunction with various central biblical themes - of “heaven” (New Latin “coelum”).

The composition was written in the pre-digital era. The FINALE-files drawn up by a professional from my handwritten score have been lost, though the exported PDF files exist.

The added MP3 files based on the analog recording of the premiere concert on 21 November 1992 in Bielefeld, Germany (St. Jodokus) by the Chamber Choir COLLEGIUM NOVUM CANTICUM (Halle, Germany on the Saale river), under the direction of Matthias Muecksch. Each of the seven motets corresponds with a single MP3 file.